

大漢公報

中華民國三十八年七月七號 (星期四)

新聞紙第十一卷第五十六號

孔子紀元二千五百年

夏歷歲次己丑年六月十二日

談鄉情

③ 李德基

冠 附城一區鄉村。治安略爲寧靖。但劫殺之事。亦時有所聞。其餘各區。劫案疊疊。幾至每日數宗。無日無之。尤以二六兩區受害尤甚。處此情形。何以政府本思爲民除暴。值斯亂世當中。民窮財困。團練給養非易。自顧無暇。是欲爲而不可爲的。故目前台山治安。惟有賴於地方上聯防自衛。苟欲求援於政府。實有若於旱天之望雲霓吧！

② 經濟商情。生產落後的台山。經濟源泉。理屬枯涸。但由於僑資充斥。形成一種反常狀態。經濟生氣蓬勃。社會日就豪華。惜乎金融盪動。商業備受摧殘。僑眷白遭損失。經濟基本動搖。大洋券關金時期。已成經濟動搖的過去史實。其過程怎樣。諒邑僑均能洞悉。恕不再贅。

自政府施行幣制改革，穩定金融，抑制物價，遂禁止人民持有外幣，違者革職勿論。故金圓券大行其道。成為「天之嬌子」。市面上外幣無形歛跡，功令一施，雷厲風行，在一般邑民心理，以為從斯可獲金融安定。遂奉公守法，盡把所有外幣，向國家銀行兌換，珍貴保藏，會幾何時，過去自爲「天之嬌子」的金圓券，瞬變「濕柴」，票面愈出愈大，朝出暮集，廁紙不如。因此邑僑蒙第二次極大損失，台山經濟，再度摧殘。

本年四月間，政府又來「幣制新方案」，通用銀圓，金券固籠絕跡，已久的袁頭大圓，在穗市應運而興，其價值超於美金之上。（按美金壹元祇兌銀員八角）。在台山方面，人心惶惑，感受過去二次損失鐵的教訓，前車可鑒，對政府未便置信，以冷觀態度，傍觀袖手，靜待時局的轉變，因此台山商場，仍以港幣交易，成為秘密公開。

以商情而論。近年由於僑滙暢通。資產過剩。遊資充斥。各行生意表面上極形生色。但實際上適得其反。蓋以金融波動。一日數變。貨物一經沽出。則沒法購回。無形中受貨物的虧損。要是運籌失當。必有倒閉之危。這是台山商業的畸形發展。

⑥文化教育。台山全邑。只有報館兩間。故社會文化宣傳。未能普遍。但教育則相當發達。無論鄉村城市公私立學校。學生人數激增。空前未見。一般莘莘學子。常遭額滿見遺。此非學校欠缺。實因八年離亂。教育停頓之故。洵為台山教育的前途樂觀。惜乎教育未上軌道。縣立各校。缺乏經費的補助。教員欠薪。時有所聞。楊腹從公。巧婦難為無米之炊。私立學校。多屬營業性質。以學校為商店。故濫收學生。攷試賄賂的事情。無校無之。政府忽視。不謀維護。台山教育。真是「金玉其外敗絮其中」吧！

④農村情形。台山農村，在抗建時期，曾極度發展，蓋以糧食恐慌，米價貴昂，邑民多以農耕爲基本，以求日常物質享受無憂，加以物價低廉，人工微賤，佃戶成本少而獲豐收，樂於從業，地無虛荒，戰後僑匯暢通，生活好轉，邑民好逸惡勞，棄農就賈，就算素以躬耕爲活的佃戶，經不起米價微賤，物價貴昇，工值過高的反常現象，終年勞瘁，「日出而作日入而息」，本能博得血汗的代價，遂棄農耕而另圖高就，以致田園荒蕪，生產日減，故台山農村，在戰時有「求田戰後有「田求人」的相反對象，不久的未來，是有崩潰之危。

⑤郵務方面。前年台山郵局，曾發生一次郵差私盜儲赤的事情。

號函件。查交收信人親筆簽收。偷
上下午。均有郵差親自到村分發掛
郵務管理。甚爲健全。目前每日分
查破案。緝密監督。改善方針。對
肅動全邑。人心惶惶。後經當局偵

與收信人不遇。則將收信條字轉交收信人前往總局覓店具保。方能領取。但歸國郵件。務須書明村名。俾便郵差遞送照交。否則將信交與郵政代辦所。通知候領。邑橋幸留意焉。

(九)出國手續。出國手續各有不同。有因乘船而別。乘機而異的。推其原故。無非是過境問題。茲將筆者出國辦理手續和所知情形略舉以告。古巴入境証歸國後。則先

縣府蓋印。再將鄉公所出國證明書
和古巴入境証的照片一紙。(原件
亦須攜帶以便查閱)。前赴廣州廣
東僑務處求加証明。然後將廣東僑
務處所發的証明書和古巴入境証照
片原入照片各一張。呈交兩廣特派
專員公署轉呈中國外交部審核。(一)
該兩機關現均在廣州沙面相鄰辦公
(二)五日後可以到領出國護照。憑
護照和古巴入境証。前赴香港港
口醫生處和船公司規定醫生處種痘

△重要電報

●注射防疫針，和檢驗體格安當後，就可前往船公司定購船位，候期出國。如果你乘將軍號輪船，可免領取過境証的麻煩。要是你乘飛機和其他公司輪船，則又多一番領取過境証的手續吧！

結果，筆者一介工人，智識淺陋，不過以一得之誠，將管見所及，向我呂僑報導。錯漏之處，自所不免。敬祈賜教，再會！（完）

中共大規模訓練學生

京滬等地學生熱烈應召

上海紐約時報專電。過去數禮拜內。數萬學生應召參加中共之服務團。附近城鎮亦均普遍展開熱烈運動。學生自動參加中共華南隨軍服務團之情形。至為踴躍。據統計男女學生已有四萬五千人申

△重要電報

●中共大規模練學生

京滬等地學生熱烈應召
上海紐約時報專電。過去數禮拜內
數萬學生應召參加中共之服務

運動。學生自動參加中共華南隨軍服務團之情形。至爲踴躍。據統計男女學生已有四萬五千人申

南隨軍服務團由中共中委張廷植（譯音）負責領導。在未來華南戰

事中，此批學生將發生相當作用

◎六房住宅出賣

六房住家屋一間位於片打街東六六三號門牌有大三合土土庫並有柴房一間如意者請在電話與業主洽商

ids, Mr & Mrs. F. W. Mattis
J. Evans, John Macko,
Cecil Williams, Wm. W. Williams

nee Jackwine, vena
& Mrs. W. L. Matheson
Rowell, W. H. Rosset,
Hanson, Mr Mrs. Orville
Blow Smith

威利永

遠渡重來

玫瑰露

萬僑渴望
五加皮



請到卑詩各省政府酒局購飲

◎哀謝

先考諱本懷阮公府君痛于中華民國卅八年六月十四日因病終于正寢積聞享壽七十歲不孝福慶遠在祖國不克親視舍殯聞耗謹遵禮成服幸蒙宗侄社榮天益洪強等料理喪事經于全月廿二日假座華人青年會禮堂舉行祭奠出喪歸土復蒙宗親戚友嫡母親臨執紼惠賜花圈素車隨行雲情高韻沒存均感誌此哀謝

華 哥 雲
 限有港香
 國祖辦專
 IMPORTING CO. LTD.
 nder Street East
 .C. 電話 TA. 4629

新到

五香黑瓜子
沙河粉

五磅花生油
粘米粉

一磅八珍薑
澄麵粉

一磅馬尾絲糯米粉

新到

市十元
每五毛

母

月不與破

三才圖會

父新至國貨

黑瓜子 龍虱
香花生 眉豆

發行所
國信有限公司
Kuo Seun Importers Co.
89 Pender St. East
Vancouver, B.C.

楊遠謀同志昨回加

楊遠謀同志。前年由加東回國。參加本黨二中全会。被任命為中央執行委員。昨乘飛機由港回抵溫埠。並携有中央駐港辦事處公函。將向駐加總支部報告中央及駐港總支部近情。又順便帶到前數年雲南滇西門體育會。託香港福明代辦之體育會衣物四十餘件。

廣州歸來者之談話

記者昨訪問在廣州居住。而適乘亞拉斯加飛機回溫之僑胞王君。問以廣州目下狀況如何。王君不無搖首太息而曰。廣州似已入無政府狀態。雖商業幾不須納稅。商人深恐人民解放軍未到之前。而國民黨軍警已先逃清。無賴即乘機搶劫。故起而作自衛組織。所有街巷之兩端。均已設崗。廣九及粵漢兩鐵路。上。搭霸王車走者充塞。約計有七八千人之多。均屬特殊階級者。政府名義上。不過多一層手續。而所收者。均為港幣。不過多一層手續。而所收者。已市上則至小之交易。亦均用港幣。聞港府因此種需求。而特加印港幣九億元。街道多修。但污穢特甚。在此種局勢之下。實民不堪命。云云。(按)國民政府把持中國廿餘年。除貪污之外。無一可取。在軍事上。蔣氏曾傾全國之力。圍攻江西。而十年不能消滅之。今日乞得國各軍軍事上支持。亦一敗塗地。今走台灣而為台民所惡。又走廣東而禍害我僑鄉。使成為無政府狀態。完全行使外幣。雖區區之地。不能統治。其腐化無能。已成鐵証。勿論如何。必在消滅之列。若輩如稍具廉恥。稍有政治資格。應即消聲匿跡。勿徒苦吾民也。

朱如禮劉令返美訊

三藩市青年會幹事朱如禮。與華僑人物事業編者劉令兩君。日前行抵雲城兩埠。經紀前報。查朱劉兩君到埠以來。連日得僑領隆情招待。或親自駕車偕往觀覽名勝。或指導向各處致意。計好友諸君有。關崇顯。李日如。李給現。李照初。林舉振。朱進環。朱玉孚。關祝華。李榮森。朱去非。朱漢雲。張明益。朱開誥。朱開恬。李梓良。朱光耀。李德澤等。朱君此行。係初次來加。對於華僑商業及社會狀況。深蒙僑領林翰元。徐子樂。朱今石。司徒旋。林逸川。葉求欽。韓達。葉求柏。林立寬等君。指導特多。故此行得良好印象甚深。朱君等今日動程返美。繼續為社會服務。為人羣謀幸福云。

裸體園觀光之報告

太陽報記者羅格。應西德蘭埠外一裸體會之邀請。得其妻之准許。遂乘車溫哥華裸體會會員三名前往觀光。該地四面林木圍蔽。中有噴水池。花果。聲。游泳池及運動器械等。約有老幼男女二百餘人。赤裸裸如蘋果。車到時。會中人以為新會員到來歡迎。溫哥華三名會員即脫除衣服。蘇氏要簽兩約。不得帶攝影機及寫謄謄文字。當與該會主席及秘書談話時。兩妙齡裸女至裸體下摘果投之。叫蘇氏接。蘇氏魂不守舍竟失手。一中年婦人。君滿身衣服。不嫌太熱乎。男女青年多晒至棕色其健碩。各從事運動。一著名溫哥華畫家皮膚潔白。在該處寫生。一美麗裸體女郎。為之作模特兒。其他有雞雞雞皮老婦。有肥碩大腹。燕瘦環肥。高低妍醜。種種色色。小孩則在池邊戲水。均樂得忘形云。

給酒與子罰三百元

六街東二九五號西人詔巴斯。給酒與其十八歲子飲。昨在警署被罰款三百元。據偵探表証稱。詔氏給酒與其子開會。有由十四歲至十六歲之青年參加。結果有兩名十六歲者醉至不省人事。被警署。不知彼等開會。若知之當不至給酒與之云。

三項重私逃已被拘

古陳林重工學學校十五歲重三名。昨晚六點三十分鐘私逃。今朝五點鐘。在亞利街二五五號。利托利商店行竊。為警察斯活看見。三童圖逃。警察發一槍警告。當時捕獲一名。穿盜來之新衣服。一名在布洛威及活蘭被拿。一名在十二街東一五二三號屋尾之車房底云。

警察禁止開賭籌款

那主區為籌建娛樂中心。于是星期在那主公園開賭博籌款。目的在得五百元。其中之車馬費及鋪與開七點上下兩種博具。為獲利最厚者。被警察禁止。不然其成績必較高云。

喜市定東建娛樂場

樂觀會宣佈。該會決議籌款貳萬元。在喜市定街東。建一青年娛樂中心。將於正月廿日。舉行慶會及懸獎之問答。真實之地點未明言。但其主席軒杜稱。大概在叻叻街及喜市定之南邊云。

各埠新聞

●多城昨日熱斃兩人
多明度訊。昨四日水銀針升至九十三度。比一九一九年七月四日之九十八度。驟降五度。雖下雨兩次。然只屬急雨。過後即晴。不能減除熱氣。昨日有兩人熱斃。一為西人丹尼斯。六拾一歲。在工務部任錄事。在市政廳辦公室內暈倒死去。驗屍官謂他患血毒症致命。第二名為七十一歲西人索萊氏。寓伊瑪瑪街。在其騎樓乘涼。忽然倒斃。另有四人。因感受熱氣而虛弱暈倒。滿地可電。信號事務當局四日稱。據輪船報導。在紐芬蘭與拉布拉達間之柏來爾海峽。發見隨波逐流之冰山七十座。其中廿三座係在柏來爾西北方云。

舉行兒童釣魚比賽

市丹梨公園委員會。昨日首次舉辦十二歲以下男女兒童釣魚比賽。參加者數百名。均各天真活潑可愛。結果十二歲童紀都斯釣得之魚最大。獲頭獎。兩歲童釣得之最細之魚。得獎一銀鉤。咩梨獲一最長之魚。但不得獎云。

數選票仍不得清楚

本那比及力治文區選舉國會議員事。仍未得清楚。初時以為自由黨勝。後又謂時時亞夫勝。現在又謂自由黨候選人古地多二百九十六票。或者要再數。至時當請一裁判員及兩候選人蒞場監視云。

海員在美使館抗議

奧太瓦電。加拿大海員工會。組織糾察隊四十名。在本京美國大使館門前示威。彼等并不阻止出入。只持標語。反對美國國務卿及勞工總會干涉加拿大之勞工事情。駐滿地可海員工會主席尼梳宣佈。糾察隊每日多數時候站在美使館前。加海員之在倫敦者。亦將在美國駐英大使館前糾察。並謂此舉是反對美國獨裁加拿大之工會。及反對美航海工會抵制與東之英國船云。

發見有冰山七十座

滿地可電。信號事務當局四日稱。據輪船報導。在紐芬蘭與拉布拉達間之柏來爾海峽。發見隨波逐流之冰山七十座。其中廿三座係在柏來爾西北方云。

餐館招頂

逕啟者本餐館在亞省Drumheller。此埠乃亞省之冠不患水旱災情固有天然出產礦務環境工場林立商業興繁本餐館居中心地位適宜樓上有房十餘間生意當極旺旺人所共知無奈我同件年老乏力支持不惜大賤平沽以圖歸國之計如有僑胞欲營新業者請即前來面議或函商亦可任由尊便良機莫失悔無及矣
DALLAS CAFE
P.O. Box 82 本館主人白
Drumheller, Alta.

莫走鴉特別平沽

天字高麗參 每兩拾元
天字高麗參 每兩六元
益食高麗參 每兩三元
此參清熱行氣滋陰除痰等症
正飛洋海珍末
寓在緬街及佐治街佐治旅店二號房
由上午九點至下午五點止

一新剪髮所出賣

本剪髮所設在亞省卑詩省因身體多病乏力支持迫將全盤生意架生出頂如欲營新業者請來面議或函商均可
YEI SEN
P.O. Box 423 Duncan, B.C.

舊傢私店連樓業出賣

此舊傢私店設在緬街以南街角位置舖內有住宅并有房一小組舖內之觀舊傢私非常充足足供一四八八年生意超過六千元除清費用幾五成單實樓業取價壹萬元若連舊傢私生意購買亦隨尊便取價相宜如意者請來面議
CHARLES STEELE
1770 Kingsway P.A. 4109

瘦人的救星

羸瘦男女面目不豐滿。常者飢病而欲肥不能者。請即服著名之柯斯杜力斯補丸(COSTREX TONIC TABLETS)不怕太肥。服至適度便可止。欲增重五磅十磅十五磅或二十磅。均可隨意。萬人用過。均稱神效。每盒價值銀六毫。各藥店均有發售。

金源利興記

GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.
Phone MA. 9743

新辦到

罐頭竹筍	罐頭馬蹄
罐頭苦瓜	罐頭甜蔗
咸蛋皮蛋	馬尾津絲
曹白咸魚	馬友咸魚
發榮綠荳	松花生油

行情印便！函索奉呈

SUN PEKING CHOP SUEY

告廣張新樓酒京北新

252 POWELL ST. VANCOUVER

本樓新張伊始
裝飾煥然一新
廚房力求雅潔
接辦大小筵席
廚師富有經驗
配製精美求精
隨時經濟菜飯
粉麵遠近馳名
不論大小光顧
一律特別歡迎
營業時間：
每日下午四時
至夜間時半
PA. 9610
本樓主人謹啟

廣豐公司

KWONG FUNG CO.
IMPORTS & EXPORTS.
291 EAST PENDER ST.
PA. 2478 VANCOUVER, B.C.

專營批發

一磅庄油浸黃花鹹魚
二磅庄油浸黃花鹹魚
一磅庄油浸曹白鹹魚
二磅庄油浸曹白鹹魚

△大幫上市
頂靚天字號高麗參平沽
總代理永壽堂靈驗風濕跌打膏藥
經理周育生啟

美國總輪船公司

理代總西加駐務客東遠
號安均

本號為世界航空會會員無論任何航空公司均能代購機票僑胞來往香港或加美各埠如有委託料理週到尤其是僑眷新由香港來加者更為留意指導并代理時晏亞人地車紙
遠東客務駐均安號馬均德啟
加西總代理利同昌馬炳耀啟

由大埠開往香港日期	威路慎總統 七月六日
戈登將軍號 七月十七	企李 總統 八月五號

Lee Hong Chong
541 Fisgard St.
Victoria, B. C.
TELE. E. 5831

Quon On Co. Ltd.
254 1/2 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
TELE. PA. 1025-4804

舞市阻黃兄弟鹹魚公司廣告

著名鹹魚皇的塘底鹹魚與任何鹹魚爭雄特減價卅天
由六月十號至七月十號每磅五毛九 無論大小交易均皆歡迎
如不滿意原銀奉還

塘底鹹魚項四 大 特式
○塘底鹹魚項四 塘底鹹魚項香過。甜過。滑過。任何鹹魚。○塘底鹹魚項有益衛生比其鹹魚加乎其。因有人造日晒過。○價錢平過任何來路鹹魚。

●代理人 加東都城萬國公司 加中溫城華興公司
Wong Bros. Import & Export Co. 舞市阻黃兄弟鹹魚公司啟
1 Main St. N. Moose Jaw, Sask.

合益公司

HOP YICK CO.
164 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

新辦到

中蠔鼓 新白菓 新風栗
馬尾絲 沙河粉 大皮蛋
精製！衛生牛肉脯上市
本店專營中西食品肉品燒臘

金源利興記

GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.
Phone MA. 9743

新辦到

罐頭竹筍	罐頭馬蹄
罐頭苦瓜	罐頭甜蔗
咸蛋皮蛋	馬尾津絲
曹白咸魚	馬友咸魚
發榮綠荳	松花生油

行情印便！函索奉呈

SUN PEKING CHOP SUEY

告廣張新樓酒京北新

252 POWELL ST. VANCOUVER

本樓新張伊始
裝飾煥然一新
廚房力求雅潔
接辦大小筵席
廚師富有經驗
配製精美求精
隨時經濟菜飯
粉麵遠近馳名
不論大小光顧
一律特別歡迎
營業時間：
每日下午四時
至夜間時半
PA. 9610
本樓主人謹啟

卡票起價未能實行

域多利亞訊：省公用委員會主席卡魯沙斯博士，昨日發表聲明，謂卡票起價，至少尚有兩星期方能實行，仍有較長時間之可能。該委員會所呈之財政報告，已交委員會之專家審核，分析及報告約需十日時間，倘得批准起價，亦要一星期之久云。

茵陳婆原被誤殺

李魯役訊：昨報載茵陳婆被誤殺案，不確，實是其子失手而殺。茵陳婆與李魯役，係由警署開房，茵陳婆稱其母命之將槍，在其母床邊牆上之角，不知如何誤觸槍機，彈彈穿過其母之首，警察到時，見其婦死於床云。

持假赤謀兌款被拘

多明度訊：上星期六上午，警察與銀行僱員合作，結果捕獲一歲西人富冷哥氏，面臨十二項指控，由入宅行竊以至假冒，富冷哥氏住在賓路約路，警察到其寓所搜出珍飾、行李、衣服及其他物品，共值銀二萬元，伊由警察解回終日，聞加拿大許多警察與美國聯邦調查局亦在緝他。

印度老人死車輪下

二埠訊：哥馬斯利地安路一〇七四號七十歲印度老人拉達里，昨日在舍梨被一運貨車輾斃，管貨車為新尼西路一九三八號夫冷丹特，據其對警察報告，當他將車倒退入印度農場時，覺得車輪輾過聖氏之身，相信他是滑倒在輪下，死者之屍，移往白石加素民殯儀館，將在卡魯化審訊云。

長途汽車司機罷工

紐芬蘭聖約翰訊：聖約翰之長途汽車司機工會，因要求加薪不遂，已實行罷工，其條件尚未公佈云。

拔土路橋照常收費

域多利亞訊：橫過大沙河之拔土路橋，現在收入成績甚好，故有提議減低現時所收之過橋費，但政府高級人員稱：政府之計劃，欲求早日清還該橋債務，照計于一九五二年可以達到目的，至時然後完全撤除，或減少其收費云。

西餐館出賣

沙市吉珠允省加杭下埠，市打餐館地位適中，生意向來暢旺，傢私齊備，電燈電氣俱全，舖中近來裝修一新，樓上有房五個，樓下兩個舖租極平，埠中有來去水，今因本人年老，無能兼顧，志在結束，價銀相宜，如有親朋欲買者，請向商面議可也，良機難得，幸勿交臂失之。

八房住家屋出賣

有六房住宅一間傢私齊備連傢私購買價六千五百元若獨買住宅不要傢私則取價六千元如有意者請來面議

雜貨牛菜店出賣

雜貨牛菜店出賣取價甚平全盤傢私各物不超過四千四百元內有住房有批約如有欲買者請來面議

哀謝

先考諱字君聖李公府君痛於民國廿八年六月廿四日病終於網聖約瑟醫院積勞享壽七十一歲不孝道同侍奉在側親視含殮遵禮成服經於同月廿九日扶柩歸土安葬于雲埠伙時明墳場叩蒙

獨市生意

本園在亞省Drumheller，歷來生意興旺，若有種花經驗，生意確能增加多倍，今因同伴志圖別業，故將玻璃屋連地連地及一切用具，全盤出賣，取價甚平，如有欲買者，勿失此機會。

哀謝

先祖父彭公府君病纏綿數月經入黨近醫院調理不幸於石無靈痛于民國三十八年六月廿四日壽終正寢親含殮視含殮遵禮成服幸蒙親朋好友等協助辦理喪事經于本月廿六日開喪出殯歸土叨蒙達權社民治黨各叔父與各宗親友誼厚贈禮儀花圈輓聯輓聯素車致送隆情高誼殯存均感謹此哀謝

哀謝

厚惠列后 恕不稱呼
民治黨壹拾元 周憲成 陳植
趙將潮 李榮鴻 周逸經 周維養
李錫容 周兄弟有限公司 周新和
周招養 以上每五元 周朝興 周朝興
周梅光 鄭榮勝 鄭連棟 黃欽培
鄭如璋 鄭如源 鄭如光 鄭如梅
黎如球 鄭如源 鄭如光 鄭如梅
曾吉普 岑池福 黎宗典 馮如德
黃和字 花德 大館 謝才就
司徒華 鄭如源 黎宗典 馮如德
周錫明 吳裕 黎和 鄭厚健
鄭錫聲 陳關意 蔡利 何觀大
伍時憲 周齊 鄭厚潤 鄭正璞
關智 周炳 鄭厚潤 鄭正璞
楊廷均 每式元 曹晉智 鄭如球
每壹元五 謝其照 唐世桓 楊佐
黃扶禮 伍德 侯鴻 鄭忠潤
鄭慶豐 鄭安雅 鄭流國 蘇孔培
鄭如祥 廖富 陳振 李成
徐世就 楊車生 鄭炎 曹餘登
胡金 鄭龍子 楊澤均 鄭永欣
鄭成球 黃禮定 趙壽廷 吳楷
鄭振進 周秋華 周潤錦 馬心民
林平德 馮長 鄭榮廣 鄭榮沛
黃保就 鄭向茂 鄭向根 梁遠劍
林北光 馮伯信 馮秋良 岑元球
鄭如杰 周燦 鄭秋長 李普
鄭新泰 鄭厚純 鄭家豐 周澤
陳文祿 蘇志民 馮錦 鄭彰探
鄭福宜 梁松榮 鄭如源 曹東慶
鄭厚強 侯有廣 鄭如順 周錦
鄭銳聲 沈杜芳 劉孔耀 蘇潮紀
黃新榮 王祿 盧隱 周溢
周雅聲 鄭如喜 曹學凌 鄭柏
馮京子 鄭如長 鄭如聲 鄭如清
黃桃 鄭新鉅 以上每壹元 鄭如清
鄭厚壹元五 黃杰文 鄭如長
鄭振灼 黃晉昂 鄭如光 謝顯揚
馬治 鄭如源 鄭如良 謝顯揚
周基 雷家惠 鄭如銳 鄭家華
馬中 每五元 林耀昌 毛五
民治黨壹拾元 達權社二 花園
趙將潮 周憲成 周憲成 全車一
岑池福 鄭如祥 鄭如祥 馮如德
鄭如求 鄭如梅 周兄弟公司
各車一

聯合運送公司

接車行李貨物
UNITED TRANSFER
EXPRESS & BAGGAGE
306 PENDER ST. EAST
PHONE MA. 2050

余壽仁

此丸有四十餘年之經驗專治心氣痛症愈後永無復發欲知詳細函索即奉
云埠永祥號打山二四號
代理：香港公司打山二四號
此丸因內地缺乏特製用特裝功
用一
余壽仁先生如提昨閱報載余兄患心氣痛症好了弟即購數樽服服果然見效確是斷尾此丸人產後月經不調感冒風寒山嵐瘴氣等症均好云
Hee Wo, 905 Queen Ave.
New Westminster, B.C.

余壽仁

此丸有四十餘年之經驗專治心氣痛症愈後永無復發欲知詳細函索即奉
云埠永祥號打山二四號
代理：香港公司打山二四號
此丸因內地缺乏特製用特裝功
用一
余壽仁先生如提昨閱報載余兄患心氣痛症好了弟即購數樽服服果然見效確是斷尾此丸人產後月經不調感冒風寒山嵐瘴氣等症均好云
Hee Wo, 905 Queen Ave.
New Westminster, B.C.

余壽仁

此丸有四十餘年之經驗專治心氣痛症愈後永無復發欲知詳細函索即奉
云埠永祥號打山二四號
代理：香港公司打山二四號
此丸因內地缺乏特製用特裝功
用一
余壽仁先生如提昨閱報載余兄患心氣痛症好了弟即購數樽服服果然見效確是斷尾此丸人產後月經不調感冒風寒山嵐瘴氣等症均好云
Hee Wo, 905 Queen Ave.
New Westminster, B.C.

美多旅館

HOTEL MAYO
545 Main St., Vancouver, B.C.

旅館新張
本館房間 佈置雅潔
空氣流通 光線充足
傢私床褥 一一時款
新式火爐 汽暖溫暖
冷熱水喉 來往便利
接洽華僑 取價從廉
長居暫住 均任歡迎
倫荷光顧 毋任歡迎
司理 黃潮衍
電話 PA. 四四三
總機 PA. 四四三

李陣旅館

REGENCY HOTEL
160 Hastings St. East
電話 PACIFIC 7435

本旅館房間空氣爽
雅潔床舖舒適傢
私齊全冷熱水龍
暖氣俱備房租相
宜招待諸君
賜顧無任歡迎

余壽仁

此丸有四十餘年之經驗專治心氣痛症愈後永無復發欲知詳細函索即奉
云埠永祥號打山二四號
代理：香港公司打山二四號
此丸因內地缺乏特製用特裝功
用一
余壽仁先生如提昨閱報載余兄患心氣痛症好了弟即購數樽服服果然見效確是斷尾此丸人產後月經不調感冒風寒山嵐瘴氣等症均好云
Hee Wo, 905 Queen Ave.
New Westminster, B.C.

余壽仁

此丸有四十餘年之經驗專治心氣痛症愈後永無復發欲知詳細函索即奉
云埠永祥號打山二四號
代理：香港公司打山二四號
此丸因內地缺乏特製用特裝功
用一
余壽仁先生如提昨閱報載余兄患心氣痛症好了弟即購數樽服服果然見效確是斷尾此丸人產後月經不調感冒風寒山嵐瘴氣等症均好云
Hee Wo, 905 Queen Ave.
New Westminster, B.C.

余壽仁

此丸有四十餘年之經驗專治心氣痛症愈後永無復發欲知詳細函索即奉
云埠永祥號打山二四號
代理：香港公司打山二四號
此丸因內地缺乏特製用特裝功
用一
余壽仁先生如提昨閱報載余兄患心氣痛症好了弟即購數樽服服果然見效確是斷尾此丸人產後月經不調感冒風寒山嵐瘴氣等症均好云
Hee Wo, 905 Queen Ave.
New Westminster, B.C.

華友農家注意

本行常備一切農業之用品及
Planet Jr. 耕種機取價特平
雲 麥子文鐵行啓
Mark Diamond Hardware
832 Main Street

天香醬園

CANADIAN SOYA INDUSTRIES LTD.
2131 Dundas Street, Vancouver, B.C. HA. 3788

雙老抽油 本國精製
原抽油 花旗抽油
白豉油 原豉油
豆腐豆豉 老火燻豆付
罐頭香豆漿
十淨味天 經濟味素
金醬油 天香調味粉
蠔油蠔豉 井常有
黃豆生油 綠豆
淨米生油 菜片
麵干腐乳 菜片
沖菜菜蝦 肉
津絲 蒜鹽
花蘭打咸魚 蘇梅醬
露香皆魚 隨時發客

耀邦

DR. EDW. B. GUNG
193 E. Hastings St., Vancouver, B.C.
醫所 PA. 8610 住宅 FA. 7741

新醫風濕關節
新醫各種奇難
症及痔瘡等症
針灸電療全備
備胎光顧無任
歡迎

新舊屋蓋包工廣告

本公司承接一切平面屋蓋工作無論
新建舊屋工價廉價種類則有柏油砂
礫及地氈青瓦自由採擇能包工作歡
迎問價不收分文
EMPIRE ROOFING CO.
MA. 1447

余壽仁

此丸有四十餘年之經驗專治心氣痛症愈後永無復發欲知詳細函索即奉
云埠永祥號打山二四號
代理：香港公司打山二四號
此丸因內地缺乏特製用特裝功
用一
余壽仁先生如提昨閱報載余兄患心氣痛症好了弟即購數樽服服果然見效確是斷尾此丸人產後月經不調感冒風寒山嵐瘴氣等症均好云
Hee Wo, 905 Queen Ave.
New Westminster, B.C.

余壽仁

此丸有四十餘年之經驗專治心氣痛症愈後永無復發欲知詳細函索即奉
云埠永祥號打山二四號
代理：香港公司打山二四號
此丸因內地缺乏特製用特裝功
用一
余壽仁先生如提昨閱報載余兄患心氣痛症好了弟即購數樽服服果然見效確是斷尾此丸人產後月經不調感冒風寒山嵐瘴氣等症均好云
Hee Wo, 905 Queen Ave.
New Westminster, B.C.

余壽仁

此丸有四十餘年之經驗專治心氣痛症愈後永無復發欲知詳細函索即奉
云埠永祥號打山二四號
代理：香港公司打山二四號
此丸因內地缺乏特製用特裝功
用一
余壽仁先生如提昨閱報載余兄患心氣痛症好了弟即購數樽服服果然見效確是斷尾此丸人產後月經不調感冒風寒山嵐瘴氣等症均好云
Hee Wo, 905 Queen Ave.
New Westminster, B.C.

爾輩男子精神不足乎

凡人精神不足者老弱無氣似
半生死者勿謂言之不預也而體力衰
弱請服麥蘭油丸使整個臟腑重新有
生機所有未老先衰之男女服之見效
麥蘭油丸是天然的身體精再造品勿任
其衰弱請即買麥蘭油丸 Wheat
Germ Oil Capsules
每三百粒價銀五元
PARIS CO. 312X McIntyre Bldg.
Winnipeg, Man.

BAMBOO TERRACE

155 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C. Phone MA. 1935

本館主人啓
竹林餐館 雲中書名
大筵小酌 隨時應命
上等廚師 烹調巧緻
地方雅潔 招呼真誠
貴客光顧 無任歡迎

余壽仁

此丸有四十餘年之經驗專治心氣痛症愈後永無復發欲知詳細函索即奉
云埠永祥號打山二四號
代理：香港公司打山二四號
此丸因內地缺乏特製用特裝功
用一
余壽仁先生如提昨閱報載余兄患心氣痛症好了弟即購數樽服服果然見效確是斷尾此丸人產後月經不調感冒風寒山嵐瘴氣等症均好云
Hee Wo, 905 Queen Ave.
New Westminster, B.C.

余壽仁

此丸有四十餘年之經驗專治心氣痛症愈後永無復發欲知詳細函索即奉
云埠永祥號打山二四號
代理：香港公司打山二四號
此丸因內地缺乏特製用特裝功
用一
余壽仁先生如提昨閱報載余兄患心氣痛症好了弟即購數樽服服果然見效確是斷尾此丸人產後月經不調感冒風寒山嵐瘴氣等症均好云
Hee Wo, 905 Queen Ave.
New Westminster, B.C.

余壽仁

此丸有四十餘年之經驗專治心氣痛症愈後永無復發欲知詳細函索即奉
云埠永祥號打山二四號
代理：香港公司打山二四號
此丸因內地缺乏特製用特裝功
用一
余壽仁先生如提昨閱報載余兄患心氣痛症好了弟即購數樽服服果然見效確是斷尾此丸人產後月經不調感冒風寒山嵐瘴氣等症均好云
Hee Wo, 905 Queen Ave.
New Westminster, B.C.

余壽仁

此丸有四十餘年之經驗專治心氣痛症愈後永無復發欲知詳細函索即奉
云埠永祥號打山二四號
代理：香港公司打山二四號
此丸因內地缺乏特製用特裝功
用一
余壽仁先生如提昨閱報載余兄患心氣痛症好了弟即購數樽服服果然見效確是斷尾此丸人產後月經不調感冒風寒山嵐瘴氣等症均好云
Hee Wo, 905 Queen Ave.
New Westminster, B.C.

MISS ALLENA CHONG

Insurance Agent
256 East Georgia St.
門牌二五六號 佐治街東
電話 TA. 3526

新張廣告
代理人壽保
險汽車意外
火燭燕梳等
僑胞如有委
託竭誠辦理
服務週到

廣濟堂

旅行皮笈
大箱一律
新價平賣
說衫，襪
，內衣，
線仔絨褲
新到新貨
廉價推銷

廣濟堂

膏丹丸
散客
舖在雲高華埠打街門牌九十二號
Kwong Chai Tong Co.
92 Pender St. E.
Vancouver, B.C. Canada
Pacific 8613

余壽仁

此丸有四十餘年之經驗專治心氣痛症愈後永無復發欲知詳細函索即奉
云埠永祥號打山二四號
代理：香港公司打山二四號
此丸因內地缺乏特製用特裝功
用一
余壽仁先生如提昨閱報載余兄患心氣痛症好了弟即購數樽服服果然見效確是斷尾此丸人產後月經不調感冒風寒山嵐瘴氣等症均好云
Hee Wo, 905 Queen Ave.
New Westminster, B.C.

余壽仁

此丸有四十餘年之經驗專治心氣痛症愈後永無復發欲知詳細函索即奉
云埠永祥號打山二四號
代理：香港公司打山二四號
此丸因內地缺乏特製用特裝功
用一
余壽仁先生如提昨閱報載余兄患心氣痛症好了弟即購數樽服服果然見效確是斷尾此丸人產後月經不調感冒風寒山嵐瘴氣等症均好云
Hee Wo, 905 Queen Ave.
New Westminster, B.C.

余壽仁

此丸有四十餘年之經驗專治心氣痛症愈後永無復發欲知詳細函索即奉
云埠永祥號打山二四號
代理：香港公司打山二四號
此丸因內地缺乏特製用特裝功
用一
余壽仁先生如提昨閱報載余兄患心氣痛症好了弟即購數樽服服果然見效確是斷尾此丸人產後月經不調感冒風寒山嵐瘴氣等症均好云
Hee Wo, 905 Queen Ave.
New Westminster, B.C.

余壽仁

此丸有四十餘年之經驗專治心氣痛症愈後永無復發欲知詳細函索即奉
云埠永祥號打山二四號
代理：香港公司打山二四號
此丸因內地缺乏特製用特裝功
用一
余壽仁先生如提昨閱報載余兄患心氣痛症好了弟即購數樽服服果然見效確是斷尾此丸人產後月經不調感冒風寒山嵐瘴氣等症均好云
Hee Wo, 905 Queen Ave.
New Westminster, B.C.

世界新聞

日本鐵路總理被殺

東京六日電。合衆社訊。日本鐵路公司總理山下。遵照聯軍總司令麥克卡德命令。開除鐵路工人三萬名。是日已被人暗殺。割去頭顱。棄屍於東京郊外鐵路橋樑之下。此為日本投降以來。日人以暗殺長官作反抗之表示。亦為四年來反抗麥克卡德將軍最激烈之第一次。日本工人受共產黨之鼓舞。繼續反對開除鐵路工人云。

法國主張英鎊貶值

法京巴黎六日電。合衆社訊。法蘭西政府對英鎊之政策。在經濟政策上發生基本之分歧。其中尤以英法之經濟政策更為殊異。法國財政部長柏斯徐。昨與美財政部長士乃打及美國其他高級經濟官員。會談使歐洲避免陷於經濟危機之各辦法。事後法財政部長。對報界發表意見。謂在內部經濟情勢許可之時。彼主張歐洲貨幣自由兌換美金。彼并主張若干歐洲貨幣應貶值。法國財政部長此意。是暗示英鎊應貶值云。

印度向英索取美金

新德里六日電。路透社訊。印度國會議員長官。昨向英政府提出。代表與英談判英鎊問題。必須堅決要求英政府放出美金壹億三千五百萬元。此數不算龐大。英國有無數之國家入息。壹億幾千萬元實等於出咬無關痛癢。印度人不能接受英政府自稱缺乏之變元。而不將美金發給印度云。

英軍起運輪船食物

英京倫敦六日電。合衆社訊。英政府昨下令軍隊開入倫敦碼頭起運食物。因碼頭卸貨工人罷工。查倫敦碼頭工人。彼等罷工是為表同情加拿大海員罷工云。

澳相憂慮金圓地位

康巴拉七日電。路透社訊。澳洲首相。對英鎊之地位。對國會議院演講。謂英鎊之地位。非常危急。彼不欲過份驚慌。或過悲觀。惟金圓之外流。數目頗大。在過去六個月。彼未見有何曙光。能使英鎊集團過渡難關云。

菲律賓撥華人出境

馬尼拉七日電。合衆社訊。菲律賓外交部。昨有中國人五百廿五名。由菲入菲。經菲島關員提獲。現由菲政府將彼等撥回原籍。用海軍船載彼等回福建廈門云。

宜付銀去中國 或香港否

本行之通匯最為便利 便及快捷 郵匯航空匯及電匯 均可 請來最近支行得與 君洽商

滿地可銀行與加 國各界人士接洽 已有三十年矣

MY BANK

BANK OF MONTREAL

總局收飛郵之時間

本郵政總局公佈止截飛郵新時間 由一九四八年二月三拾號起 按太平洋標準時間。

加東及大西洋。上午五時。下午四時半。

詩不特。達夫斯及施布拉斯。星期 二。五。上午七時。下午五時。

域多利亞。上午八時。下午五時。

尼路。始羅及片的頓。上午七時 廿分(星期日停飛)。

冰地。三市必。片市。上午八時 廿分(星期日停飛)。

煤炭港。星期二。三。四。六。等 日。上午八時十五分。

亞利市。轉關。星期一。三。四。 六。等日。上午八時十五分。

瓜仙奴。溫打港。星期四。上午八 點十五分。

坤島。片市。天。上午七時 廿分(星期日不去)。

美國。上午八時。下午二時。下午二 點十五分。四點四十五分及五點。 夏威夷。關島。高麗。沖繩島。菲 律賓。琉球羣島。上午八時。下午 二時。下午四時。三。五。六日 日本東京。星期一。三。五。六日 下午四時。下午五時。

中國上海。廣州。星期一。三。五。 六。下午四時。下午五時。

香港。南洋。星期二。三。五。及 星期日。下午四時十五分。

澳洲。星期一。四。日。每隔兩日。 上午五時。星期二。六。日。上午八 點。每隔一星期三日下午四時十五 分。

新西蘭。每星期日。上午五時。 (注意)。掛號航空信要早半小時 寄。因所有四仙之信。均由飛機傳 遞。認真用七仙之航空信。應用有 (AIRMAIL)之信封。

司公限有生萬廣

KWONG MAN SANG CO. LTD.

236 PENDER STREET EAST

Phone: MA. 3032 Vancouver, B. C.

雪白津絲 鮮明紅棗

發菜綠豆 沙井蠔豉

祖國貨品 色色俱備

▲新辦到金錢龜 價錢相宜

「躍市砵」 為加拿大最好之香煙

4X

麵 麵 請常食美 味優越之 各種伙的 市嘍麵麵

巴市胃藥能 治胃部不自 然處 五毫及壹元

London Drug Store

Main and Union, Vancouver, B.C.

PA. 3847 (舖材藥敦倫)

宜相錢價 街實天夾街福

Bas 77 Stomach Remedy

店玩古勝華永

WING WAH SING COMPANY

84 Pender St. E. Vancouver, B.C.

喊線 PA. 1635

大幫炮 竹發行 大幫土 魚上 相宜 發行

鐘金珍廣

KWONG CHIN HO CO.

39 Pender St. E. VANCOUVER, B.C.

各種新款 首飾 著名男女 手鐲袋鏢 各名公司 墨水筆

司公頓伊埠雲

THE T. EATON CO. LIMITED

VANCOUVER CANADA

君在伊頓百貨公司交易 值得伊頓之 著名担保貨 物包令滿意 否則原銀奉 回所滿意者 即其價錢貨 質價值與服 務等是也與 伊頓交易最 得君之信任

重新廣告

本旅館新人接掌營業大加改良煥然一新 新房舍通爽汽暖溫煥床褥買新清 潔水喉冷熱招待妥當來往便捷僑胞 光顧特別歡迎 盧金生公司啟

176 Pender St. E. Tel. PA. 9035

NEW WORLD ROOMS

Vancouver, B. C.

新世界旅館

Viaduct Drug Store

Cor Main & Georgia Sts.

Phone PACIFIC 6436

Vancouver, B. C.

壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)

此是老牌藥丸 每樽壹元 及二元五毫

風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy

每樽壹元 及二元五毫

補腎藥水 [Leland's Kidney Tonic]

每樽壹元 及二元五毫

藥單小心配合 洗非林及晒相 緬夾佐治街懷亞德藥房啟

專家 鏡眼較兼 驗眼

氏律古屋

A. Gerard Hirschberg.

年十三逾醫行

Toric Optical Co. Ltd.

118 Hastings St. W. Pacific 8829

司公限有理經國中

本公司除代理燕梳及各項文件外常 有各種大小生意實業等出賣並專辦 理填報工商入息稅快捷妥當我僑胞 如欲購買生意實業者請與本公司接 洽是幸

電話 丹連八壹〇五

China Agencies Limited

MA. 8105 Res. CE. 3328

256 E. Pender St. Vancouver, B. C.

社旅亞新

HOTEL SUN AH

(電話) MAR. 9064

100 Pender St. East Vancouver, B. C.

本社在華區 房間空氣足 床褥日一換 暖氣與熱水 各界來住宿 久留由便 寫輪船車票 請留心光顧 司理 邦健 謹啟

精補精

多謝一聲 何你功 小後一 便力增 氣方異 還方異 氣方異 還方異

服了 雷鳴春日

功效 補精

今補功 年君效 又先猛 添天如 丁缺鷹

專治 腎虧 陽痿 遺精 淋濁 婦女 經閉 痛經 崩漏 帶下 諸症 功效 神速 諸君 購時 提防 假冒 代理 廣金 萬生 國信 萬育

鴻社趙

Dr. F. S. Chu - Phys. & Surg.

16 E. Hastings St. Vancouver, B.C.

上午在公醫院服務 下午二時至五時在醫館

住宅 WEST 1489 L.1

◎營業部啟事

本報兼接理各種印件。如傳單。貨單。名片。入魚紙仔。信封。信箋。券據。徵信錄。捐冊。及書籍等。名目太繁。恕未枚舉。均工作精美。印刷玲瓏。又接造筵巴圖章。計價特別相宜。仰祈留心賜顧是荷。

426 MAIN ST. (樓二號六二四牌門街緬)

DR. W. S. CHU DENTIST 士博科牙 現社趙

DR. S. W. LEUNG Physician & Surgeon 士博醫西 魂魁梁

J. K. CHOW OPTOMETRIST 家專鏡配眼驗 權愛周

醫所 TATlow 4843

醫所 TATlow 4934 住宅 KE. 0636

電話 MARine 5938 鏡眼舊裂破新翻

愛權 配驗 師 妙在得人愛 戴爽朗敬頌

星期一至星期五 上午十時至十二時 下午二時至五時

星期六 至星期日 上午十時至五時

在了哥山遇匪

記：利南：三輪渡。是夜十二時先後駛抵客奇。與民族。源利。利興三渡相遇。得悉有匪襲擊。即令護航隊嚴陣以行。適有海南特區保安隊分乘該三渡。當由團長莫以楨。團副姚樹崧指揮備戰。凡大輪搭客。均移坐餐樓。隊兵分在船面餐樓公艙三處準備擊匪。

至三時廿分。三渡航抵鶯哥咀對河之北少。即發覺分藏弱大樹是基下

開平一區種鴉片烟苗

開平訊。縣屬一區麗洞鄉屬三角山頭等地。及東河鄉與鶴山交界界基該處土共。憑藉地利。並有武裝護煙之組織。此種消息。縣府獲悉後。於是即派出保警及聯防大隊等按址前往查剿云

爲害早造失收

中山專訊：今年春季中山縣第一、第二區各鄉禾田均發現旱虫。且繁殖至速。雖曾請由縣農業推廣所派出技士數人前往防治。未見有效。最近三區之西海民生兩鄉。亦因天時晴雨不勻。禾田皆發現螟虫食禾心。雖紛施殺虫劑。收效極微。倘再遭水患則絕無收成。至於八區一帶稻田已告旱站。故一般農民對此天

臥・六月廿日上午四時

恩平訊。六月廿日上午四時許。恩平土共百餘開入君堂墟將自衛隊繳械。土共先派人將鄉隊副鄭某挾持。令鄭將炮樓門叫開。即入內將自衛隊步槍五十餘枝。內好槍廿餘枝。輕機一挺。手提机二挺繳去。自衛隊員發港幣一二十元遣散。六時許始撤退并鳴槍數十發示威。

四邑早造收成不壞

江門專訊。中區南番一帶。已有新穀登場。糧價普通報淡。四邑一帶因無天災水患。早造收成不壞。青黃不接期間。已可安然渡過。

訊·廣東省第十區行政

三埠訊：廣東省第十區行政督察專員兼保安司令李江鑒於邇來治安嚴重，乃組織成立機動性突擊隊。該隊長由專署派委劉民充任，劉氏前曾任保安第三營副營長。

憑券不取分文類即寄贈
平安茶一服以備試用爲盼
此致雲哥華五洲藥房

ENG CHOW CO.
104 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

頭暈身
熱飽滯
唔駛怕
咗引家
藏最効
平安茶

五洲大藥房主人啟

此茶乃本堂名醫日備藥水，選用上等
名貴藥材，遵古法炮製，功效神速，能治
一切熱症，如頭痛、身熱、飽滯、嘔吐、
泄瀉、中暑、感冒、咳嗽、痰多、氣喘、
小兒驚風、婦女經痛、產後血暈、以及
一切急症，服之立見奇效。此茶乃本堂
秘傳，不假他人之手，誠濟世之良藥也。
凡有病者，請速購服，以免延誤。此茶
每瓶售價大洋一角，各大藥房均有代
售。五洲大藥房主人啟。

頂薄飛郵信箋每冊———五毛
 頂薄飛郵信封每扎———式毛五毛
 靈驗治皮膚濕毒藥水每樽七毛五仙
 靈驗治皮膚百病藥膏每盅———壹毛
 不包寄費△圖書目錄印備函索即寄
 WAH SUN BOOK SHOP
 132 Pender St. E. Vancouver B.C.

◎接整水龍
本店接整水龍水厠等工作快捷妥當
工精價廉尋友光顧隨時應命
D. Drummond
765 Pender St. E. Rear
PA. 4634 住宅 FA. 2792L

雲高華 廠麵東廣 加拿大
NIFTY NOODLES LTD.
374 Powell St.
Phone PA. 8850 Vancouver, B.C.

最靚浮脆 油炸 蛋麵
本廠裝置新式機器
更用上等材料最新
方法配製
中西餐館合用利便
寄埠快捷美味適口
全鷄蛋麵廣東蛋麵
零售批發一律歡迎

臨市黨長書店
ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. HA 0141

加拿大
 裕綸德記
 YEE LUN ARK KEE LTD.,
 534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155
 Victoria, B. C.
 鮮靚鹹魚
 九龍吊片
 馬尾津絲
 沙井蠔豉
 鹹脆花生
 唐山生油
 合時瓜菜
 大宗
 到步

◎葉沃裝修電火
本人專裝修電火工精價
廉僑胞光顧隨時應命
電話 HA. 0520 L
入六七號奇花街

飛 公司 達

總代理金廚味粉

六安沙梅庄每箱二打
一磅鐵罐庄每箱四十八罐
二磅鐵罐庄每箱二十罐
二十五磅鐵罐

鮑魚發行 每箱四十八
價極相宜

新坑
聘商代理

FATA TRADING CO.
251 E. GEORGIA ST.
VANCOUVER B.C.

黃永源
醫師
診所 PA. 4709 221 Main Street
住宅 FA. 8841 Vancouver, B.C.

專門皮膚花柳科及
外科生殖泌尿科
（應診時間）
上午十至十二
下午三至六
診所 緬街二一壹

加拿大
廣裕隆
雲高華
KWONG YEE LUNG CO
135 Pender ST. E.
Vancouver, B.C. Phone PA. 5655

新到
鹹魚雜貨
抽油醬料
參茸藥料
如蒙光顧
極表歡迎
大帮

陳繼堯
醫師
Dr. G. H. CHAN
Physician & Surgeon
542 Keefer St. Vancouver, B.C.

▲診症時間▼
上午十時半
至下午一時
下午三時
至七時
奇化街
五四二號
【電話】
HA. 3549

<h1>列珠文旅館</h1> <h2>HOTEL RICHMOND</h2> <p>376 Powell St. Vancouver, B.C.</p>		<h1>旅館新張</h1>
<p>電話 P.A. 四〇三九</p> <p>跑羅街三七六號</p> <p>司理黃潮衍</p>	<p>本館房間 重新修理</p> <p>時款傢私 樣樣配置</p> <p>堂皇富麗 可稱冠時</p> <p>熱水暖汽 無一不備</p> <p>長短租期 價錢克己</p>	

改名為C.B.嘜其
 名雖改易但該麵
 包仍為舊公司所
 發賣仍為舊人員
 所製造請君購買
 C.B.嘜麵包莫論
 在何處購買時時
 新鮮

Ask for
GE Bread
 GENERAL BAKERIES LIMITED

◎裝修水龍煖龍煤油爐
啟者本人專接裝修水龍煖龍及各種
火爐煤油爐等工作價錢克己快捷安
當大工程問價不收分文華友賜顧
格外歡迎
HUGO C. ORRE
2117 Venables St.
HA. 5713

本店常有各種紙料發行及學校文房
用品發售學友光顧極表歡迎

SMITH DAVIDSON & WRIGHT LTD
VANCOUVER, VICTORIA, B. C.

市勿地威臣紙公司謹啟

○各種紙料平沽
 鐵精牛肉汁補身酒 每罇二元
 珍珠嚙牙粉 每三毫
 喜市定夾繩書
 喜市定夾阿彌
 澳路药材舖
 大馬路

B. C. COLLATERAL
77 E. Hastings St.

卑詩押舖廣告

頭月息納五厘
以後每月三厘

當

本行新到參茸藥材各項丸散批發零沽價格克己
 天 舉操氏新搜毒藥精 每樽 四元二
 生 實驗 舊 壹圓
 消痔丸 每盒 壹圓
 李乾亨製 立効 止咳 療肺露 每瓶壹元二五
 露戰戀花然

客代配藥煎藥 營業時間 晨十時起 晚十時止

SING FAT CO.
 432 Columbia Ave.
 TA. 1628 Vancouver, B.C.

運啟者根據本社前召開全体大會議決案。事因本社社員過埠謀生者多。致來往繳交月費。有誤工作。本社特將全權交與雲埠達權支社徵收。本社社員月費。凡我社員駐雲埠者。祈將以前所欠之月費一切繳交雲埠達權支社。取回收據。仰我社員一體知照。有厚望焉。

◎二埠達權社啟事

KUO KONG SIK CO
27, PENDEE STREET ANGLO-CHINESE BROS.

國光公司
88號

Phone MA. 4929

認眞大平沽

由六月二日起至七月二日止

全舖貨品
一律八折！

平沽

遠近僑胞
如有需要
幸勿放過

此大機會

國光公司啓

輔行雜貨公司
國貨商場

新辦到

中國短線衫

三鎗牌每件三元九毛
紅姑牌每件壹元七五

美而價廉
經濟耐用

薄如卵
夏天良伴

FOO HUNG COMPANY LTD.
1295 317 PENDER ST. E. PHONE PACIFIC 5625
VANCOUVER, B. C. CANADA

聯活公司絲髮

LINWOOD COMPANY

106 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C.

顧繡絲畫

送禮佳品

絲巾、檯面

△專售

餐館白衣

各種工衣

男女睡衣

各種說衫

△專造

【布辦齊備函索即付】

電話 Pacific 7825

陸聲

信門洪
以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Free Press Ltd. in Canada Publishers Ltd.

少林奇俠傳 第三集 (一四)

(廿) 俠骨慈心

非但滑利無比，而且接縫之處，也如天生就的一般，肩背無從着力，原來這壁虎遊牆的工夫，也須有個假借。普通的牆壁，或是城牆，磚石都有凹凸之處，可以着力，故能施展。如今在滑利的青石上，如何施展得呢？陸聲躊躇了一會，兀自沒有法子，心中暗想：既然來到這裏，終不成就此白手而回。吃那邊兄弟的取笑！無論如何，多少總要帶些東西回去。做個信物，好堵孟蘭軒的口。他正在打主意，忽一抬頭看見了前面一座藏經樓，便略不遲疑，徑奔樓前而來。這樓共是九間，正中三間也一樣的供着佛像，和大殿差不多。左右兩旁，都是經包經匣，藏着些貝葉經文。陸聲四面看了一遍，並無甚麼珍貴的東西，可以帶回去做信物。忽一眼瞥見懸在佛龕上的那顆舍利珠，却正在那裏閃閃發光。比了佛前的長明燈，着實要光明上數倍，不覺心中大喜道：若將此物偷了回去，還怕那班兄弟不服麼？主意既定，將窗櫺輕輕的用小刀撬開了，一窺身便飛到樓中，打量着那一尊釋迦牟尼佛的法象，足足有一丈六尺左右高，却喜頂上圓光，嵌在牆壁上，雲頭外吐，可以攀援。為接腳之用。當下陸聲看定了腳路之後，恐怕有人看見，不覺慌忙，一躍身飛上佛背背後，定睛將那顆舍利珠看時，端的是希世之珍，無價之寶，足足有胡桃大小，而且生得精圓，並無半點兒棱角。光芒四射，近看了覺得眼睛都花了。這分明是一顆夜明珠了！陸聲看了，怎麼不歡喜得心花怒放呢？他看了一會，見那顆舍利珠浮在佛頂上，既無別物籠罩，又沒有金線穿牢，取之易如反掌。便掉過身子，伸右手，來取這顆舍利珠。却竟如生根一般，拿不下來。他狠命的向上提，只聽得豁喇一聲響亮，却有一個鋼錫小兒，從自己頂上冒下。

日本宮闈秘聞

張夢譯

★一篇宮廷女侍座談會紀錄

丙：宮內的規律，不准宮女結婚的，他們在宮中唯一能接近的兒子，祇有侍從士官是年青魁梧的。宮女們都偷偷的愛上他們，尤其是高級的宮女，整天愛找他們談話。丙：我給你做親愛的母親好嗎？丙：我麻富有趣的愛了侍從士官，有錢沒有錢，連自己的帽子都賣去，把錢給他們用。(苦笑)

丙：我曉得，有的侍從士官亦討厭這班中年宮女，時常會避開去的避她們，免得囉唆。(笑聲)

甲：我記得有一棒好笑的，事，有一段短時間裏，差不多每天晚上都是這個樣子：我們要睡了，X宮女就會打電話來，說有事指明要我去，我祇得硬着頭皮走那條陰沉沉的走廊，幸虧不幾大，那條走廊上加派了一位荷槍實彈的「近衛」士兵，不然真會害怕得生起病來。

每當我轉彎，走進X宮女的臥室時，她總是東拼西湊的想點事情給我做，乘機同我扯談，有一次說煤氣關不上，結果我用少許力一撥就關上了。(笑聲)我還要走了，她偏拉着你不放，一雙迷眼，真是惡形。(笑聲)

丙：四五十歲的老宮女，都還打扮得妖嬈怪狀的。如松本、松尾、三股那班老太婆就是。

乙：帶眼鏡的松本老太婆就是個老妖物，由收生婆弄到任官女裏，在宮內有名的「歇斯」里。

丙：我曉得，有的侍從士官亦討厭這班中年宮女，時常會避開去的避她們，免得囉唆。(笑聲)

甲：我記得有一棒好笑的，事，有一段短時間裏，差不多每天晚上都是這個樣子：我們要睡了，X宮女就會打電話來，說有事指明要我去，我祇得硬着頭皮走那條陰沉沉的走廊，幸虧不幾大，那條走廊上加派了一位荷槍實彈的「近衛」士兵，不然真會害怕得生起病來。

丁：年青的下級宮女，亦都因為性問題無法作正常的解決，因此個個精神頹喪，臉色青黃，真可憐的。

▲裕仁的閑情逸緻

記者：日皇在離宮期中生活怎樣？

丁：丙小姐跟天皇出獵的機會多點，請先講吧。(掌聲)

丙：我跟他去過樂山和那須，當地政府官員和人民都來拜謁，過後，天皇才帶着侍從士官十數名到山上去找苔石，或到海濱取貝貝殼。

記者：天皇自己動手嗎？

丁：是侍從們動手的，他只是指手劃腳的指揮那個。指來指去。(笑聲)

記者：那時候丙小姐的工作呢？

丙：那時候我專管送天皇的飯(還有乳素和紅茶)，送到山上或海灘去。相當份量的白飯盤，要捧在眼睛以上，走二三里路遠，這條「皇規」，我總覺得太殘酷。

記者：飯捧着走二三里路灰塵不會進去嗎？

丙：這都有蓋子罩着的，最可惡的是送去的東西都捧在眼上八分高，再加上手腕上掛一隻盛滿紅茶的茶瓶，這樣是走二三里路，倦得支持不住身子呢！(驚嘆)

記者：天皇到樂山去做什麼的？

丁：到樂山灣，乘汽艇遊樂遊去的遊，有時在灘上拾些貝殼，據說，樂山的貝殼並沒有什麼珍奇的。但天皇喜歡在樂山X。(笑聲)

記者：據說天皇是很喜歡採集微生物材料的，是嗎？

丁：是的，到樂山去的時候，侍從總是提着一隻「御採集微生物材料箱」。

記者：找到的微生物材料，帶回研究室研究嗎？

丙：在樂山特設有「御用微生物研究所」，據說儀器設備完善極了。一位年老眼目博士經常在下午運動完畢，到晚餐前的一段時間裏，有時亦到實驗室去「研究」。(完)

△不要從一封書的封面去判斷它的好壞。

父子的關係是永恆的，無論存亡，不分貴賤，法律不容許任意脫離關係的。父子的名義是流通性的，今日你為父子，他日你必為父。

好的父親須兼任你子女慈母嚴師。良友，好的兒子，便是父親的助手。或事業的繼任者。

父親對子女，仁慈而不溺愛，嚴厲而不苛求。子女待父親，順畏而非恐懼，敬讓而非叛逆。

養子女，不宜祇顧家庭私情，須以國族為重，為人子，不能專重個人事業，應記養育之恩。

「天下無不是的父母」，大武斷了，但「父母皆有愛子之心」，是不错。

父親應熟知子女青年人的好動和鼓勵，善用利用青年人的無謂精神。子女應明白父親老年人的固執，並瞭解，多事學習老年人的穩健作風。

父親的錯誤，為父子的，應該恭謹有禮地提醒諫勸。子女的錯誤，為人父者，應該平心靜氣的喻解糾正。

不愛子女的父親，決不關懷國族。不孝父母的兒子，實難效忠領袖。

要你的子女孝敬你，莫如先從孝敬你的父母着手，上行下效，闔家融樂。

父子間的融洽，務實不尚形式，父子間的敬愛，精神重於物質。

英華公司
衣車杭蘇
Ying Wah Co.
15A Pender St. E.
Vancouver, B.C.

精造
各國中西服式零沽批發價甚相宜
專辦
各國各廠最新時出品絲髮羊毛線仔等俱全遠近僑胞惠顧希為留意

電話 Pacific 5716

曹新藥行
C. T. SUN
900 Temple St. Los Angeles, Cal., U.S.A.

補腦養心丹	四兩庄五元
補腎壯陽丸	十二樽十元
鹿耳丸	四兩庄五元
牛黃清心丸	每樽一元
男子七疳丸	二兩一元五
小兒疳積散	二兩一元五
消積解毒丸	二兩一元五
立效止咳水	每樽一元
立效止痛油	每樽一元
立效萬安油	每樽一元
立效止痛片	每打四元

陸海軍衣裳店
JUNYUN RAY
25-27 W. Hastings St., Vancouver, B.C.
678 Columbia Street, New Westminster

雲埠、廿五及廿七號 喜市定街西
二埠 六七八號 哥林比亞街

★四季衣裳常備
男女各款衣裳，外
襪、短襪、帽靴，
俱是新款時裝，
貨真價實，認真平
賣，請趁機會購買，
必能節省金錢。

華商大藥房
司公限有草烟利鐵
Heatley Trading Co. Ltd.
77 East Pender St.,
Vancouver, B.C.
Phone MA. 5783

新到大宗
香煙麻糖發行
價錢相宜

Chungking Chop Suey
178 East Pender St.
Vancouver, B.C. Canada.
MARine 1734

重慶餐館·日夜開市。
嘉節美菜·式式俱備。
仰求各界·男女僑胞。
留意光顧·請移玉步。

華友欲回鄉者注意
(代理) 江蘇省上海大通銀行
河北省天津大通銀行
下列廣東省各城市均有郵政儲蓄銀行開辦

廣州市興寧江門
梅縣詔關新昌
汕頭台山赤坎
雲埠電話 Marine 2548
電話 Garden 1171
雲埠路銀行啓

雲埠民治黨支部通告
為通告事照得本黨規章所定凡我黨員每年須要繳納年費以資維持等在案茲查已遵章繳交者固多凡未繳交者希即將年費繳來藉資挹注而利進行為此合行通告俾眾週知

新到大幫布料
精造趨時服裝
旅館殯館用衣
各款工人衣服
家用線仔絨褲
加長羊毛襪仔
遠近僑胞惠顧
批價特別相宜

Jockey Cap
本公司所釀之馬心酒，商標威士忌，酒有如賽馬場之每賽，必贏之駿馬，蓋此酒為會經長期，專家不斷訓練及無限之釀理始，克成爲良馬此酒亦於，經長期有經驗之釀理，裝置橡木桶中始成味，而純之曾酒也。

UNITED DISTILLERS LIMITED

○本報接製笠巴圖章

廚天味精廠
出品

味精

目價

三十兩庄每罐\$7.50
一十兩庄每罐\$2.75

各埠商號均有發售

款壹千元。槍械則充公云。

將來如何處置。容查續報。

義泰公司
G. HIGH CO.
500 Main St. Vancouver, B.C.
電話 PA. 九八五三

漢文辭源合編細字大冊
英漢模範字典作文求解兩用
各種畫報
牆外桃花五毛
湖海飄零四毛
四仙外史九毛
拿破崙忠臣傳八毛
女學生真情書壹元
四體千字文
男女拆白黨真相六毛
兩極探險記九毛

懺情記(上)六毛
壹河競渡四毛
余之夫 九毛
台灣 壹元五
劍化記壹元二
朱子家訓三毛
三字經 各三毛
南京遊五毛
錦囊四妙九毛

即日放影
「著名銀幕」
「電影好戲」
兼映談諧時事畫片

Lux Theatre
樂斯戲院

◎中國洪門民治黨駐域多利支部啓事

爲通告事今爲本支部秘書林賢康君人品誠信辦事賢明深得本部同人敬佩今因其卸任離埠經營事業弗克強留理當副秘書岑君繼任但岑君近欠康健是以照章執行湯惠予君充當厥職經本支部第五屆常會林秘書已將其各等手續當衆點交清楚湯君已接任視事矣仰我
洪門大小機關人等一體知照自後如有函件交本支部主委陳謀灼秘書湯惠予君收便妥特此佈告

中華民國三十八年六月一日

加拿大

永隆公司

WING LUNG CO.

146 E. Pender St. Phone PA. 1734

VANCOUVER. B. C. CANADA.

雲高華

新到大幫登市

<p>兼祖國 營合時 罐頭 乾貨 瓜菜 水貨 銷售</p>	<p>正北 香菇 特別 平沽 每磅 甲等五元 乙等四元</p>	<p>常精製 臘腸臘味 金豬火鴨 各種鮮明 肉品</p>
---	---	--